

ESPANIR

(export du DFSM au 30/04/2026 à 16:23)

var ESPANNIR var ESPANIER

[1] **ESPANIR** Médecine - Pharmacopée

verbe

Étymologie FEW XVII, 164a *spannjan

Définition

Détendre, apporter plénitude et joie, notamment au cœur.

Notes

- Note encyclopédique

Selon le FEW XVII : 164b, espanir est passé à épanouir au XVIe siècle, voire plus tôt de façon sporadique, vraisemblablement, sous l'influence phonétique du couple évanir - évanouir.

Citations

- Quant ce averas parfait, fais toi enoindre de bon oingnement solonc la saison. Et soit de bonne odor, car l'ongnement conforte le cors et le fait ligier et delivré. Et l'odor conforte les esperris et fait le cuer **espanir** et esjoir.
Jofroy de Waterford, *Secret des Secrets, Diet.*, ca 1300, l. 270-272.
- Et por ce [le vin qui nulle odor n'a] nourist petit, le sanc ne clarefie ne le cuer ne fait **espanier**, ne confort ne joie ne donne.
Jofroy de Waterford, *Secret des Secrets, Diet.*, ca 1300, l. 1011-12.

[2] **ESPANIR** Sciences de la nature - Botanique

verbe

Etymologie FEW XVII, 164a *spannjan

Définition

S'ouvrir, en parlant d'une fleur.

Notes

- Note encyclopédique

En ce sens, le verbe se trouve en emploi intransitif ou pronominal. [F. Vigneron]

Citations

- Et de ce ha on ja veu par pluseurs foyes que les fleurs du lys toutes verdes et closes esrachies de terre, depuys se espanissoient et se parfaisoient, comme s'elles fussent en terre demourees.
Evrart de Conty [Aristote], *Problemes, ca 1380, section XX, problème 21 ,fol. 65v.*